



**NEVADA  
HEALTH  
RESPONSE**

## **NEVADA ĐÁP ỨNG NHU CẦU BẢO VỆ SỨC KHỎE VỚI ĐỀ NGHỊ GIẢM THIỂU TỐI ĐA SỰ LAN RỘNG CỦA ĐẠI DỊCH COVID-19**

*“Phương thức hữu hiệu nhất là toàn thể cư dân Nevada phải ở nhà và tất cả các doanh nghiệp không thiết yếu phải tạm thời đóng cửa trong 30 ngày.”*

*Thống Đốc- Steve Sisolak, March 17, 2020*

*Kế hoạch đáp ứng giảm thiểu sự lan rộng của COVID-19 này được ban hành theo khuyến cáo buổi họp báo vào Thứ ba, ngày 17 tháng 3 năm 2020 của Thống đốc Sisolak, và “với quyền hành pháp tối cao của tiểu bang giao phó là Thống đốc của tiểu bang Nevada.” tuyên bố ngày 12 tháng 3 năm 2020, theo Nghị Quyết 5, Mục 1 Hiến pháp của Nevada. Tuyên cáo Tình Trạng Khẩn Trùng.*

*Mục tiêu của kế hoạch này là bảo vệ sức khỏe và sự an toàn của cư dân Nevada bằng cách tránh tụ họp đông đảo với nhau khi không cần thiết, vì người bị nhiễm có thể dễ dàng lây sang người khác. Hãy tự hỏi mình: ở đâu mà mọi người chỉ cách nhau 6 feet với người khác bên trong một khoảng thời gian dài? - nên tránh những khu vực đó.*

*Như tất cả các tiêu chuẩn trong những kế hoạch đối phó liên quan đến dịch COVID-19, Thống đốc, Trung tâm đáp ứng y tế Nevada, các cơ quan y tế địa phương và tiểu bang sẽ luôn tiếp tục duyệt xét thường xuyên các phương cách để nhận định liên tục nhu cầu sức khỏe cộng đồng nếu cần phải thay đổi các phương thức mới.*

*Việc lập tức thực hiện kế hoạch ngăn chặn hữu hiệu là tạo khoảng cách xã hội và giảm tiếp xúc gần gũi của mọi người, bao gồm hạn chế tụ tập, đã được chứng minh là có hiệu quả trong các đại dịch trước đó trong việc trì hoãn tốc độ lây nhiễm, giảm tử vong và bệnh tật. Phương cách suy giảm hữu hiệu tỷ lệ mắc bệnh trên khắp Nevada, chúng tôi sẽ:*

- *Giảm số lượng cư dân Nevada bị nhiễm COVID-19 trước khi có phương thức trị liệu*

*hiệu quả hoặc có thuốc ngăn ngừa.*

- *Bảo vệ những người có nhiều cơ hội gặp phải các triệu chứng nghiêm trọng, chẳng hạn như những cư dân lớn tuổi và những người có những bệnh mãn tính.*
- *Giữ gìn và bảo vệ hệ thống cung cấp y tế, gồm các chuyên viên Y tế để họ có thể chăm sóc cho những bệnh nhân kém sức khỏe hay đau yếu trong cộng đồng, không chỉ riêng cho bệnh nhân COVID-19.*
- *Giảm thiểu các khủng hoảng xã hội và kinh tế vì đại dịch COVID-19 trong thời gian dài.*

### **Hướng Dẫn phương thức giữ khoảng cách xã hội**

Cư dân Nevada phải luôn luôn đảm bảo **khoảng cách cách ly 6 feet khi tiếp xúc người khác** nếu không phải là thành viên trong gia đình.

#### **Các hoạt động cụ thể cần tránh:**

- *Tập hợp nhóm*
- *Ngủ qua đêm*
- *Buổi hòa nhạc và ca nhạc ngoài trời*
- *Các buổi đi chơi chung*
- *Các sinh hoạt thể dục, thể thao*
- *Khách viếng thăm*
- *Công nhân không cần thiết làm việc tại nhà bạn*
- *Trung tâm thương mại*
- *Phòng thể dục*

#### **Quy định về các tụ họp:**

**Tất cả các cuộc tụ họp phải được trì hoãn hoặc hủy bỏ.**

*Định nghĩa của Quy Định này về sự tụ tập là bất kỳ những chương trình nào có tính cách tụ tập một số người với nhau trong một không gian và ở một nơi - ở trong nhà hay ngoài trời.*

*Khi tụ họp, sự rủi ro dựa theo khoảng cách ly giữa các cá nhân và các tương tác với nhau. Nguy cơ cũng có thể xảy ra trong những cuộc tụ họp nhỏ, ít người. Sự cách ly tiếp xúc sẽ làm khác biệt.*

- *Chúng tôi vẫn muốn bạn trải nghiệm niềm vui của buổi tiệc cưới, nhưng lúc này không phải là lúc tụ tập bạn bè đến với nhau - đặc biệt nếu phải cần đi xa. Cân nhắc để hoãn tiệc vui này đến một thời điểm tốt hơn khi rủi ro đã giảm hoặc hoàn toàn được loại trừ.*
- *Cư dân Nevada khi chuẩn bị từ biệt với những người thân yêu, xin vui lòng hạn chế người tham dự các dịch vụ tang lễ. Hãy dẫn đo vì các tiếp xúc ngoài trời, rủi ro sẽ ít hơn khi tiếp xúc ít bên trong.*
- *Mặc dù Thống đốc không thể và sẽ không nói các nơi thờ phượng nên đóng cửa, ông khẩn khoản kêu gọi các nhà lãnh đạo tinh thần tìm các phương hướng để thờ phượng mà không cần tụ họp với nhau tại một nơi.*

### **Các dịch vụ thiết yếu và không thiết yếu**

Các dịch vụ và lĩnh vực thiết yếu bao gồm, nhưng không giới hạn ở:

- Dịch vụ cứu hỏa, cơ quan thực thi pháp luật, dịch vụ y tế khẩn cấp & cơ quan an toàn công cộng
- Dịch vụ chăm sóc sức khỏe
- Các doanh nghiệp hoặc tổ chức cung cấp thực phẩm, nơi ở hoặc các dịch vụ xã hội quan trọng cho người dân có hoàn cảnh khó khăn
- Các cơ quan cung cấp tiện ích được định nghĩa trong NRS Chương 704
- Thu gom rác
- Dịch vụ sửa chữa nhà
- Dịch vụ sửa chữa xe & trung tâm dịch vụ vận tải
- Cửa hàng tạp hóa, siêu thị, cửa hàng phần cứng, cửa hàng tiện lợi & giảm giá
- Nhà thuốc, hoạt động chăm sóc sức khỏe và cơ sở y sinh
- Bru điện và cửa hàng vận chuyển
- Trạm xăng và xe tải dừng
- Ngân hàng & tổ chức tài chính
- Phòng khám thú y & cửa hàng thú cưng

- Giặt & giặt khô
- Chế biến thức ăn
- Nông nghiệp, chăn nuôi và thức ăn chăn nuôi
- Hoạt động hậu cần & Chuỗi cung ứng: Hoạt động kho bãi, lưu trữ, phân phối và chuỗi cung ứng
- Phương tiện công cộng
- Lưu trú thiết yếu trong khách sạn, nhà nghỉ thương mại, ký túc xá, nhà tạm trú, và nhà ở vô gia cư
- Các trung tâm chăm sóc trẻ em và nhà trẻ hoạt động theo các yêu cầu được quy định bởi các cơ quan cấp phép và hướng dẫn COVID-19 của họ

Mặc dù các doanh nghiệp này vẫn có thể vẫn mở cửa, Trung tâm ứng phó sức khỏe Nevada vẫn cho rằng tất cả nhân viên và khách hàng quen đều phải sử dụng các biện pháp cách ly xã hội nghiêm ngặt. Ngoài ra, doanh nghiệp phải nên:

- Nhắc nhở nhân viên thực hành vệ sinh tốt nhất, bao gồm rửa tay thường xuyên bằng xà phòng và nước trong ít nhất 20 giây
- Tăng tần suất làm sạch và theo hướng dẫn Vệ sinh và Khử trùng của Môi trường, do Trung tâm Kiểm soát và Phòng ngừa dịch bệnh (CDC) đối với tất cả các bề mặt cứng, bao gồm bàn và mặt bàn đang được nhân viên và khách hàng sử dụng trong các tùy chọn nhận hay giao hàng.
- Các doanh nghiệp khác, bao gồm nhưng không giới hạn ở các dịch vụ pháp lý, tư vấn quản lý và kinh doanh, dịch vụ chuyên nghiệp và dịch vụ bảo hiểm được khuyến khích để nhân viên làm việc từ xa hoặc viễn thông.

Nếu điều đó là không thể, họ nên sử dụng các biện pháp trị liệu xã hội nghiêm ngặt như được quy định bởi Trung tâm ứng phó sức khỏe Nevada và CDC

### **Các dịch vụ không thiết yếu bao gồm, nhưng không giới hạn ở:**

- Giải trí & khách sạn, bao gồm nhưng không giới hạn ở các câu lạc bộ thoát y và nhà thổ, sòng bạc, địa điểm tổ chức buổi hòa nhạc, đấu trường, khán phòng, sân vận động, phòng hội nghị lớn, phòng họp và nhà ăn
- Các cơ sở giải trí và thể thao, bao gồm nhưng không giới hạn ở các trung tâm giải trí và cộng đồng, phòng tập thể dục, câu lạc bộ sức khỏe, trung tâm thể dục, yoga, barre và cơ sở quay

- Các dịch vụ và cơ sở chăm sóc sắc đẹp và chăm sóc cá nhân, bao gồm nhưng không giới hạn ở các cửa hàng cắt tóc, làm đẹp, thuốc da, tiệm tẩy lông, và tiệm làm móng tay và spa
- Các cơ sở bán lẻ, bao gồm trung tâm mua sắm ngoại trừ nhà thuốc hoặc các cơ sở chăm sóc sức khỏe khác trong các hoạt động bán lẻ. Các nhà bán lẻ được khuyến khích tiếp tục hoạt động trực tuyến với nhận và giao hàng.

## **QUY ĐỊNH CƠ SỞ THỰC PHẨM & GIẢI KHÁC**

Thống đốc đã ra lệnh tất cả các nhà hàng và quán bar đóng cửa các cơ sở ăn uống của họ giúp ngăn chặn sự lan nhiễm COVID-19. Các doanh nghiệp cung cấp dịch vụ mang đi, giao hàng và lái xe qua cửa sổ mua thực phẩm và đồ uống có thể tiếp tục mở cửa, tuy nhiên làm như vậy, nhưng việc ăn uống trong nhà hàng và quán bar tạm thời bị cấm. Các doanh nghiệp phải thực thi cách giao tiếp cách ly th nghiêm ngặt. Thông tin bổ sung dưới đây:

- Các trang web phân phối thực phẩm từ thiện, bao gồm các bữa ăn được phân phát cho học sinh sau khi đóng cửa trường, cùng với các cửa hàng tạp hóa, vẫn nên mở và hoạt động.
- Dịch vụ thực phẩm cho các cơ sở chăm sóc sức khỏe và các cơ sở thiết yếu khác nên vẫn mở.
- Nhà hàng buffet hoặc trạm thực phẩm được của các cơ sở phân phối thực phẩm từ thiện, nên chuyển sang các bữa ăn gói hộp hoặc phục vụ qua các nhân viên tình nguyện viên đeo găng tay.
- Các nhà hàng trên khắp Nevada, các quán rượu, nhà máy rượu vang, quán bar, nhà máy bia có phục vụ các bữa ăn nên giảm xuống và chỉ bán cho khách mang đi hoặc giao hàng. Không được dùng tại chỗ cho đến khi có thông báo mới. Điều này cũng bao gồm các khu ẩm thực, quán cà phê, câu lạc bộ, sân chơi bowling và các địa điểm tương tự khác nơi mà có người tụ tập để ăn uống.
- Các quán rượu, nhà máy rượu vang, quán bar và nhà máy bia không bao gồm các bữa ăn được cung cấp bởi nhà bếp sẽ đóng cửa.

### **Đối với các cơ sở thực phẩm được phép duy trì mở, bạn nên:**

- Ngay lập tức tăng tần suất vệ sinh và làm sạch các khu vực tiếp xúc thường xuyên - chẳng hạn như phòng vệ sinh.
- Thực thi các biện pháp vệ sinh nghiêm ngặt cho nhân viên, bao gồm rửa tay thường xuyên và kỹ lưỡng trong ít nhất 20 giây mỗi lần.

### **BÀI BẠC**

Thống đốc tuyên bố rằng tất cả các máy kéo, thiết bị, bàn, trò chơi và bất kỳ thiết bị nào liên quan đến bài bạc sẽ phải ngừng hoạt động. Các nhà hàng và quán bar nằm trong khu vực bài bạc sẽ phải hạn chế giống như những nhà hàng bên ngoài.

### **CÀN SA**

Các cửa hàng cần sa được cấp phép và trạm xá y tế chỉ nên mở nếu nhân viên và người tiêu dùng tuân hành nghiêm chỉnh với các quy định khoảng cách ly giao tế. Trung tâm đáp ứng sức khỏe Nevada khuyến khích người tiêu nên dùng sử dụng dịch vụ giao hàng và không tụ tập tại các cửa hàng.